# 平報

地址：上海福州路四三六號
電話：九七〇四〇轉接各部
三十一年八月三十日
第七百二十九號
今日一大張售國幣二角
宣傳部登記證滬報字第十八號
公共租界登記證C字八二二號
法租界許可證A字二九一七號

定報價目：一個月六元　三個月十七元　半年三十三元　全年六十一元　國外郵費另外
廣告刊例：報名下二十六字高一行計十四行每行每日[illegible]　頭條[illegible]　特等[illegible]　普通[illegible]·版面一頁十六行闊以新五號字為標準·

# 鞭策自己為東亞協力 負起責任以拯救中華

## 鴉片戰爭紀念 主席談當前大路

（南京廿九日中央社電）昨（廿九）日為鴉片戰爭締訂南京條約百週年紀念日，亦為擴大宣傳週最後一日，宣傳部特於昨下午三時，假國民大會堂召開鴉片戰爭百年紀念反英興亞大會，並恭請主席蒞臨訓話，到各機關長官、各學校、各民衆團體代表五千餘人，情緒至為熱烈，三時正，大會揭幕，行禮如儀後，即由汪主席致訓詞，詞畢，由林部長宣讀大會宣言，並領導高呼口號，即散會，汪主席演辭全文如下、

今天我們在南京紀念百年前的今天，締結了所謂南京條約，我們首先聲明的，是紀念的意義，不是什麼報仇雪恨，因為國家和國家間，不應該懷著仇恨的，紀念的意義，是在於指示出中國應該走的一條大路。

中國應該走的一條大路，以前有人指示過沒有呢，有的，國父孫先生曾指示過，如果我們中國人都肯跟着他所指示的一條大路走，中國不會有今日，這是今天紀念的最大意義。

孫先生遺囑說、「余致力國民革命，凡四十年，其目的在求中國之自由平等。」中國為什麼沒有自由平等呢，因為受了不平等條約的束縛，不平等條約幾時開始的呢，開宗明義，是今天所紀念的百年前的今天，締結了所謂南京條約，

### 種種條約 層層束縛

南京條約怎樣締結的呢、英國硬要將在印度所種植製造的鴉片煙土、販賣給中國、中國人拿出銀錢不算、還要把這些毒品吸入去、因此中國不肯接受、因此英國便來打、打到中國締結了南京條約來接受、於是乎割了香港不算、還開了廣州·廈門·福州·寧波·上海五個通商口岸、這五個口岸比做什麼、比在中國身上開了五個創口、將中國的血液、源源不斷的抽出來、同時將毒品如鴉片煙土等、源源不斷的輸入去、為什麼這五個口岸能發生這樣大的勢力呢、因為南京條約及其附屬條約、規定了英國人在中國有治外法權、本來治外法權是只許給外交官各大使公使的、如今一般英國人都有了治外法權、這無異說英國的領土延長到了中國、在政治上有了治外法權、同時在軍事上又有了屯泊軍艦、運輸軍隊的根據地、於是經濟侵略、便得了保障、而為所欲為了、所以南京條約締結之日、便是中國降落到次殖民地地位之日、以後的種種條約、或者是援照最惠國條款、或者是別國也有這樣的權力、就不得不允許這樣的權力、英國有了、或者是變本加厲、將權力擴得更大些、總而言之、南京條約是一切不平等條約的根幹、以後的種種之條約、不過從這根幹上添些枝葉、孫先生遺囑、開首指出國民革命之目的、在求中國之自由平等、末了指出要在最短期間、廢除不平等條約、明明白白、不是什麼報仇雪恨、而是要將中國從不平等做到平等、其實現的方法是怎樣的呢、是「喚起民衆、及聯合世界上以平等待我之民族、共同奮鬥」、

### 不容或忘 革命歷史

南京條約締結於西歷一八四二年、後八年（一八五〇）而有太平天國的起事、太平天國覆亡於一八六四年、後二年（一八六六）而有孫先生的誕生、這種歷史的事實、我們要記得清清楚楚、孫先生誕生後一年（一八六七）日本明治維新了、英國當時以侵略手段施於中國、同時也同樣的以之施於日本、可是日本自明治維新以後、突飛猛進、二十八年間（一八九四）、便將不平等條約廢除了、而中國呢、孫先生雖於乙酉（一八八五）中法戰敗之年、懷顛覆清廷、創建民國之志、可是處處受人漠視、受人反對、亡命漂泊、直至甲午中日戰敗、乙未才能發起第一次革命於廣州、中日兩國先進與落後之分、便在於此、有日本志士前來幫助、孫先生為什麼於甲午中日戰敗之後、會接受日本志士的幫助呢、日本志士為什麼於甲午戰後、會來幫助中國革命呢、關於這一點、我們必須十分瞭解、

### 三國故事 可為借鏡

讀過三國志的、西蜀劉備因為孫吳奪了荊州、殺了關羽、氣忿不過、興師去打、落得大敗、斷輪、氣死在白帝城的時候、諸葛亮受遺詔輔政、第一件事、便是與孫吳講和、這一件事、照如今重慶方面的人來看、豈不是大逆不道嗎、西蜀只得四川和漢中、失了湖北、湖南、江山便去了一大半了、而且上將關羽、也給孫吳殺了頭、並且將頭送給曹操了、一個創業的先帝、也恥不成、活活氣死了、在這時候、去和孫吳講和、照重慶方面的人看來、豈不是十足道地的漢奸嗎、然而諸葛亮決不為這些流言所動、知道天下大患、在曹魏、不在孫吳、連孫吳以拒曹魏、尚可支持、若一味繼續不斷、與孫吳尋仇、其結果只有同歸於盡、因為這樣、纔毅然決然與孫吳講和、因為這樣、纔能南征孟獲、北伐中原、直至身死之後、繼者非人、方纔敗亡、而在他生時、纔能以弱敵強、使曹魏及司馬、畏蜀如虎、

我們明白了這一段故事、便可瞭解孫先生的用意了、明明白白、英國於在印度、磨擦南洋之後、張着大口要來吞滅中國、那時中日兩國、無論怎樣的紛爭、也應該有兄弟鬩於牆、外禦其侮的觀念了、日本雖先進、以獨力當此大敵、是很孤的、中國雖落後、可以趕上來的、捐棄前嫌、從新結合、是極自然的事、孫先生所以接受日本志士的幫助者在此、日本志士所以幫助孫先生者亦在此、

### 國父遺教 確切不移

孫先生這種意念、是極堅決的、是無論如何挫折、都不因之搖動的、最明顯的、是民國六年所著的「中國存亡問題」、那時候是英德戰爭未決的時候、孫先生在這篇文章裏、指出英國若沒有印度、便成為第三等國、指出英帝國全靠榨取殖民地以為滋養、並且指出英國不顧世界有第二個強國與之並肩、指出英國慣用的手段、是拉攏一切國家、而坐收其利、因此他的結論、是英帝國不打倒、世界無和平、中國的自由平等、也就無望、因此大聲疾呼、「日本與中國之關係、實為存亡安危、兩相關聯者、無日本即無中國、無中國亦無日本、為兩國謀百年之安、我們知道、這時候距離所謂二十一條不過二年、全中國以抵制日貨、而孫先生卻提倡甚深、提出這種主張、這是指示出中國應該走的一條大路、綜觀孫先生的一生、從革命之前、以至逝世之前、在神戶演講大亞洲主義為止、四十年間、對於中日關係、是一貫的、對於東亞、其方針是一貫的、其步驟是一絲不亂的、四十年間、中日不是沒有糾紛、孫先生對於這些糾紛、不是不痛心、然而只有使之好轉、決乎不肯使之逆轉、我本着一生對於國父孫先生的忠誠、對於國民革命的忠誠、決不敢對於孫先生遺教、有一毫曲解和利用的意思、

### 應以全力 協助印度

孫先生的大亞洲主義之提出、遠在提出建設東亞新秩序口號之前、以前中國所提出的、如今先進國的日本也提出來了、那麼一種理想、漸漸的有實現之可能了、我們今天是紀念百年前的今天、締結之所謂南京條約、可是南京條約自大東亞戰爭之日起、已廢除了、停止了、是誰使之廢除、使之停止、是中國自己嗎、我們應該慚愧得抬不起頭來、沒有日本的陸海空軍、南京條約的壓力、仍然壓在中國的頭上、中國今天應該猛省了、中國從今天起、只有整頓自己、鞏固自己、怎樣的與日本協力、以完遂大東亞戰爭、物力且不論、即以心力論、中國有四萬萬同胞、這是四千餘年的歷史所浸潤而成的心、這是中國從前不可缺的資源、中國如今更不可缺、中國能夠分擔東亞的責任、中國便能夠拯救自己、這是中國應該走的一條大路、還有幾句話、英國的勢力如今到不了東亞了、欲求英國勢力永遠到不了東亞、只有印度獨立、關於這一點、最確實的保障、中國的自由平等、與印度的獨立、在感情上在利害上、都是一致的、印度志士、如今正領導着他的同胞、為獨立而奮鬥、而英國對之、一切凶殘的面目與手段、都暴露出來、重慶方面的人、平日倚賴英國、如今也曉得、對於英國之以壓力施於印度、表示不滿了、然而一面對英國不滿、一面仍倚為助力、這不但太矛盾、而且太滑稽、為什麼不本於愛東亞的心、與日本協力、以保東亞、即以拔救自己、援助印度呢、重慶方面的人、如果還沒有忘記孫先生所指示的一條大路、應該走上去、這是中國應該走的唯一的大路、

# 主席重視日特使答訪 訓令徐大使陪同來華

## 徐氏對記者暢談日方答訪意義

（東京二十九日中央社電）國民政府徐駐日大使、頃奉汪主席訓電、徐大使決與平沼等答訪使節團一行返國、（東京廿九日中央社電）國府汪主席、得悉此次日政府特派大使訪華答禮、特訓令駐日徐大使同行、記者頃往訪徐氏、據發表談話如次、日本政府為加強中日兩國之提攜、決定特派平沼、有田、永井三大使、於最近期間訪華答禮、特電令本人屆時陪同前往、實深榮幸、國府還都之際、平沼大使任內閣總理大臣、有田大使則任外務大臣、永井大使則為[illegible]、均曾於國府還都之時、予以種種援助、此次三特使以政治家先進、訪華答禮、其意義實深且遠、當日本舉國朝野、共同協力、爭取大東亞戰爭之最後勝利、汪主席即本同甘共苦之旨、領導全國民衆、與友邦日本協力、建設大東亞共榮圈、爭取東亞民族解放之途徑、此次友邦特派大使訪華答禮、除表示感謝之忱外、我國國民、當益勉、協力友邦日本、完成大東亞建設之偉業、

# 日輿論一致重視 三特使訪華使命

（東京二十九日中央社電）日政府派遣訪華答禮使節、二十九日此間各報、除以大字標題詳細刊載於第一版外、並均著論慶賀、對於中日兩國協力合作建設大東亞之前途、尤有無限期望、如朝日新聞稱、此次三特派大使之派遣、在中日國交史上、殊值大書特書、此於強化兩國提攜協力、以完成大東亞戰爭、達到解放東亞之共同目標上、實有重大影響、又稱、國民政府對於大東亞共榮圈之建設、既以表明其同甘共苦、與日本相協力之決意、此次使節團之訪問中國、於我國協助國府強化之根本方針、亦更可推進、而中日事變之解決、及中國之協力於大東亞戰爭、亦可期待其益臻具體化、末稱、以中日兩國之提攜協力、確信大東亞建設之前途、尤有無限希望云云、又讀賣報知稱、當此鴉片戰爭正屆百年、英美勢力亦被逐出東亞之時、中國已在南京條約之廢除中、創造新東亞建設之歷史的一頁、此時日本有特派答禮使節之舉、其意義豈僅感慨而已、此次使節團之訪華、於兩國提攜之益趨強化、實深可期待云云、中外商業新報稱、特派大使之訪華、其尤應深記者、即為欲期國民政府担負其重大之責任、完全整備其內容與實質、以待舉國之大成、夙夜努力、傳伸其威力於全國、如此、不僅中國可以復興、即東亞共榮圈之確立、亦深利賴之云云、又國民新聞稱、在此渝方尚未徹底擊滅之時、三大使之訪華、不僅為禮儀之答訪、實就中日問題之解決、再在當地作詳密檢討、吾人尤深望對中國民衆、傳達吾日本國民完成大東亞戰爭之決意、更盼其能理解吾此次戰爭之目的、

# 旅港僑胞紀念 南京條約百年

（香港廿九日中央社電）百年前之今日、正為中英南京條約成立之時、英國自割據香港後、即為侵略東亞之根據地、今適值南京條約百年紀念之期、香港已復歸東亞、旅港中國市民為紀念此恥辱、本日除散發各種傳單、以促中國民衆覺醒外、午六時、並以各界中國人協會之名義、廣播演講、傳使世人明瞭脫離英人桎梏、返歸本來姿態、香港市民之欣悅心情、並藉示中國民衆之同仇敵愾、

# 甘地之子 已被釋出

（里斯本廿九日同盟社電）據新德里消息、甘地之子特伐達斯、於本月十三日、為英當局逮捕後、被控以違反印度國防法之罪、茲因無充分犯罪證據、已於今日釋出、（仰光廿九日海通社電）此間昨夜接悉、甘地之信徒、現被拘禁在浦那阿茄汗宮內、每晨可[illegible]在宮內之花園中散步、與其同伴談話、甘地每日耗於紡織、讀書及紡織之時間甚多、

# 阿根廷力謀加強國防

（阿根廷京城廿九日哈瓦斯社電）政府當局、今日向國會提出法案、主張撥款四萬萬五千萬披索、充阿根廷國防、並由陸軍部長及海軍部長、與國會討論國防問題甚久、

# 克萊琪抵非洲 拒不發表談話

（羅倫索馬貴斯港廿九日哈瓦斯社電）英國駐日大使克萊琪爵士、前夜乘輪抵此、拒不發表任何談話、僅謂余在向政府報告之前、不能發表任何言論云、（里斯本廿九日海通社電）紐約電訊、遠東美國僑民一千四百八十人、乘「格里斯霍姆」號郵船回美、其中一百六十二人、既被拘押在埃里斯島、以便澈底調查其身份云、

# 盛傳英美將於短期間 攻擊非洲沿海中立地

## 巴西參戰後南大西洋地位重要

（瑞士京城廿八日哈瓦斯社電）美國海軍退伍軍人佐特華德少將、曾在阿根廷「評論報」發表一文、略謂、英國或將於本年九十月間、進攻法屬西非達加港、葡屬維德角群島、亞速爾群島、加那列群島、馬德拉群島、蓋巴西參戰之後、南大西洋之戰略地位、已為之改觀、綠角群島實為南美洲海岸與非洲海岸之聯繫所在、自當使之失去效用、並防止敵人他日在亞速爾群島設立根據地、盟軍於發動之方式、可先集中轟炸港口及島上軍事設備、然後派軍登陸、即無困難矣云、德國政界人士評論此文、佐特華德之議論、足以表示英國有擴大戰爭於中立地帶之意向、惟因其不能認為官方發言、故德國對此暫不採取任何決定、

（柏林廿九日海通社電）德外部昨舉行情報會議時、記者詢及美軍擬在達加港登陸之事、發言人史頓公使、提及美國佐特華德將軍在阿根廷評論報所稱、美國擬在葡屬阿速爾群島、西班牙屬加那列群島、及馬德拉群島、以及法屬達加港登陸、此種侵略計劃、顯係破壞諸國之主權、據路透社稱、發表美國此項企圖者為德國、可見此為德國欲佔達加之一種煙幕云云、此未免誣言之尤、美國之佐特華德將軍、既為有權力之人、渠之作此表示、已可證明美國之具此野心矣、

# 二百數十架英機夜襲 德重要工業區被轟炸

## 柏林公布全數三分之一當場被擊落

（柏林廿九日哈瓦斯社電）據軍事消息、英機二百三十架至二百五十架、昨夜轟炸德國南部及西南部、被擊落三十六架、（柏林廿九日哈瓦斯社電）德國東界人士頃談稱、英機轟炸德國重要工業中心加塞爾、聲勢並不如倫敦所傳之甚、英機被擊落者佔全數三分之一、蓋當時月光皎潔、敵機在天空無所隱蔽、易為我高射砲所瞄準、其損失之大、自在意料之中云、（柏林廿九日哈瓦斯社電）柏林昨夜警報、英機昨夜襲擊德國南部及西南部、據最初報告、被擊落三十二架、（倫敦廿九日哈瓦斯社電）航空部今晨宣布、昨夜襲擊德國東北及東部、損失不大、敵機被擊落兩架、（拉巴特廿九日哈瓦斯社電）英機一架、今日飛越直布羅陀港、旋被法國防空機擊落、

# 美葡進行貿易談判

（瑞典京城廿九日海通社電）美國國務卿赫爾、昨在華盛頓情報會議席上宣稱、美國與葡萄牙現正在進行談判、討論擴大兩國貿易關係一事、赫爾稱、談判詳情目前尚未便宣佈、

# 柏林頒布防空新例

（瑞典京城廿九日哈瓦斯社電）柏林訊、柏林警察總監昨日頒佈新防空條例、規定今後遇有敵機逼近柏林上空時、倘機數不多、不致遭遇嚴重轟擊、即當以汽笛為號、在此種場合、僅實施有限制的防範、公共交通及工商機關仍可照常工作、按近來時有少數敵機、飛越柏林上空、以言轟炸、固遠不足、但其擾亂居民日常生活、則綽乎有餘、故當局不得不採取上項措置云、

## 海外鱗爪

**巴黎餐館罰停業**　（巴黎二十九日海通社電）此間餐館七十三家、因所收之餐資越出限價、已由警局勒令停閉自一星期至三個月不等、此外尚有餐館二十六家、亦犯同樣罪名、已被報告警局、

**墨發現古國遺跡**　（墨西哥京城廿八日哈瓦斯社電）墨西哥考古家某氏、近在京城北面六十英里處、發現托爾吉克古國之首府都拉城遺址、並已掘出皇宮數處及寺院遺跡、此項發現、對於考古學及歷史學將有極大貢獻、蓋截至目下為止、阿芝特克文化源流之托爾吉克文明、鮮為人知故也、

# 弗朗哥返馬德里 接見各重要閣員

## 海陸空三部長均被召

（馬德里二十九日海通社電）西班牙元首弗朗哥、於星期四夜返馬德里、即於昨日接見政府各領袖、其中有陸長代凌那將軍、空軍部長維加將軍、海長摩凌諾上將、及內長蒐蘭台上校、此外尚有閣員多人晉見、盛傳內閣將於今日開會、但未能證實、

# 中交兩行首次董事會 分別推定董事長

## 下月朔復業經營規定業務

（本市訊）華中方面中國交通兩行、自經脫離渝方關係後、即經中日雙方共同組織處理中交兩行中日聯合委員會、協議決定處理要綱、從事適當之改組、兩行之股本、以二對一之比率、折合中儲券、中國為二千萬元、交通為一千萬元、官商各半、官股四成、商股六成、重行換發新股票、以前商股股東、非敵性者、於八月一日起、限期六個月內、辦理登記、核發新股票、現中交兩行條例、業經國民政府修正公佈施行、中國銀行國際匯兌特許權取消、指定為扶助生產、發展貿易之銀行、辦理工商存放款、票據貼現、國內外匯兌、保管倉庫、及買賣證券各國貨幣、并辦理農貸及投資事宜、交通銀行則改為發展全國實業之銀行、辦理各種存放款、有關實業及農業之抵押貸放、票據貼現、保管信託儲蓄倉庫保險、國內外匯兌押匯、及辦理發展實業之投資等各項業務、兩行並受政府委託辦理事項、現內部均已準備就緒、定於九月一日起、中交兩行總行及本埠各支行辦事處同時宣告復業、茲悉兩行董事及監察人、由財政部分別派定後、昨（廿九）日下午二時、中交兩行分別召集首次董事會議、結果交通銀行董事會推選唐壽民、陶慶人、盧韞之為常務董事、并推唐壽民為董事長、中國銀行董事會推選馮耿光、吳震修、沈籟昭為常務董事、并推馮耿光為董事長、負責推進業務、

# 歡迎日使來華答訪 中樞特組接待委會

（南京二十九日中央社電）日本政府為謀加強中日兩國之提攜、益臻強化、特派遣平沼前內閣總理、有田、永井兩大臣為特派大使、日內將來華答訪、國府以此次友邦日本特派大員來華答訪、意義至為重大、中樞對答訪使節、為表示熱烈之歡迎及款待起見、已飭令各有關機關、組織接待委員會、并經主席派定該會主要人選如下、接待委員會委員長褚民誼、委員陳羣、林柏生、徐蘇中、唐蟒、周學昌、周隆庠、

# 巴本飛土京 與外長商談

（安加拉廿九日哈瓦斯社電）德國駐土大使巴本、前自夏初逗留斯丹埠、前日搭機來此、與外長孟門吉格魯有所商談、事畢又飛返斯丹埠、

# 坎特公爵舉行殯禮

（倫敦廿九日哈瓦斯社電）英王亡弟坎特公爵遺體、今日在溫沙宮聖喬治教堂舉行殯禮、喬治六世、伊麗沙皇后、挪威、希臘及南斯拉夫三國國王、及荷蘭女王、均參加典禮、坎特公爵夫人、悲慟逾恆、幾至仆地、（倫敦廿九日哈瓦斯社電）坎特公爵夫人、已於昨晨離此、前往溫德莎宮察覺其夫、曾在棺旁跪禱數分鐘、

# 特戈爾派中堅賈德魯

## ——近東緊張聲中的重要人物——

公寂

在現在錯綜微妙的國際形勢中、以「擁護自由法蘭西」為標榜而與維希政權處於相對地位的特戈爾派政權，也不失為重要的存在，為觀察國際情勢者所不容忽視的，而該政權的主要人物，則為該政權近東代表前越南總督賈德魯氏。

賈德魯氏之名之大為世人所注意，是在去年六月英軍侵入敘利亞之後，其實他的名字之被提起，早在這一年之前。

在法國西歐戰對德降伏的當時，賈德魯是任越南總督。這在他乃是第二次服務於越南。第一次是在中尉以至大尉的時代；第二次是一九三六年起約五兩年，任越南軍司令官。

本來越南總督，慣由文官充任。而打破這傳統，被任為第一任的武官總督的，就是賈德魯。

任越南總督之後，他所最初遭到的難題，乃是一九四〇年六月末，日本提出日軍進駐越南北部的要求。這使他難於應付。他對這項交涉，唯以拖宕為事。事實上如果要使該項交涉和平解決，就非由當時充任法蘭西遠東艦隊司令官德古將軍取代越南總督之位不可。

在這種情勢之下，賈德魯在任僅兩個多月，便於七月廿日被罷免了越南總督之任。於是他立刻航赴新加坡，就公然宣布加入特戈爾派」。

賈氏於一八九八年畢業於聖西爾的士官學校，較特戈爾將軍為前輩（先十三年）。又就軍歷言，地位也超過特戈爾。特戈爾主要僅就參謀職位；一九三九年來諾氏兼任國防部長後，雖將特戈爾從一個大佐拔擢為將官，任之為陸軍次官，但他的任務則不過是來諾氏的私人肱股。至於賈德魯，則他的全經歷，幾乎始終是服務於殖民地方面，如何在里左，摩洛哥，敘里亞，越南等等，時時担任部隊長之職。

在歐洲大戰直後的大佐時代，他在大馬色地方鎮壓敘里亞委任統治領內的暴動，以及實施軍政，都曾發揮其優越的手腕。後來摩洛哥叛亂，也由他奔走。所以，在殖民地之統治上，賈德魯的功勞是不可沒的。

賈德魯在上次大戰中，以少佐身分率領阿爾及里亞狙擊大隊出征，身負重傷，為德軍所俘。當時他在俘虜收容所，得識一個身材高大而膚色白皙的青年將校，就是特戈爾中尉。雙方談得很投機，便締下了深厚的交情。他們倆幾次設法脫逃，但每次都失敗。他們兩人關係之日益深刻，便是自此以後的事情。

賈德魯於去年一月，以近東特戈爾派代表的資格，來到開羅，這說明了他在特戈爾派中所占地位之何等重要。原來，那時的敘里亞，由維希政府任命的大馬色駐屯軍司令官鄧茲將軍為高等督辦，並根據停戰條約，由德義雙方各派停戰委員多名駐在，有逐漸成為中立地帶之趨勢。這對於英國，以至於對於特戈爾派，乃是一件不容忽視的大事。因為在土耳其與埃及之間，如果設成了一重「中立敘里亞」的障壁，那麼對於今後的作戰上，將招致絕大的不利。所以，就起用賈德魯為近東代表，俾謀所以應付之了。

去年六月八日，英軍以賈德魯部隊為先鋒，一舉侵入敘里亞，一禮拜之後，完全加以佔領，而標名為「特敘里亞」。

在目下中近東情勢日趨緊張的當兒，賈氏的行蹤舉止，實在是值得我們注意的。（完）

風雲人物

# 史太林城西北 重要據點失陷

（烏克蘭邊境東戰廿八日哈瓦斯社電）德方消息、史太林城區仍在激戰中、丁普生將軍所部、仍在頑強抵抗、但紅軍在他區採取何種行動、均已失之太晚、恐無法解除史太林城四周紅軍所受德軍之壓迫、此在史太林城西北加夏林區、德軍亦已在紅軍陣地、開一缺口、[illegible]、德蘇聯軍先頭部隊、[illegible]史太林城中心僅二十五公里、據半官方面消息、[illegible]德軍已佔領史太林城西北之[illegible]城、該城為[illegible]交通中心之一、[illegible]史太林城鐵路[illegible]、德方亦承認紅軍於附近、[illegible]大舉反攻、並聞紅軍已向[illegible]、至於高加索方面、德軍[illegible]於過去二十四小時中、[illegible]繼續推進、

# 德官方發表狄埃浦戰果

（柏林廿九日哈瓦斯社電）德軍總司令部今日宣佈法國北部狄埃浦戰果、據稱是役英軍被俘二千一百九十五人、其中有軍官一百二十八人、加拿大第六師師長羅勃茲將軍、亦在其列、敵方遺棄屍體六百具、英方並損失戰車二十九輛、飛機一百二十七架、驅逐艦四艘、魚雷艇二艘、運兵船七艘、被擊損者有巡洋艦四艘、驅逐艦五艘、及運兵船五艘、德方陸軍陣亡一百十五人、受傷[illegible]七人、失蹤十四人、海軍陣亡或失蹤七十八人、受傷三十五人、空軍陣亡或失蹤一百[illegible]人、受傷五十八人、共五百九十一人、德方並損失飛機三十五架、潛艇追逐艦一艘、及野戰砲六尊、

# 青年應於力行中求知 爲國家爲東亞而服務

## 中宣所暑講會學員聯合行畢業禮
## 汪主席親臨致訓勗全體勇猛精進

（南京二十九日中央社電）中央宣傳講習所第四期學員畢業典禮，暨招待京滬附近各地青年代表新國民運動暑期講習會畢業典禮，於二十九日上午八時，在該講習會原址，隆重舉行，計出席各院部會長官，立法院陳院長，陳中委璧君，外交部褚部長，行政院陳秘書長，首都警備司令部李司令，警察總監署蘇總監代表，市政府周市長代表，教育部顧次長，宣傳部郭次長，政治警衛總署馬署長，及全體畢業員，暨各地青年代表，約二百餘人，上午八時，汪主席衣白色禮服，於音樂鏘鏘聲中蒞臨，當由林部長及馮教育長，率領全體職教員學員及各地青年代表，在門外列隊恭迎，入禮堂行禮如儀，首由中宣所第四期學員代表，新運講習會及青年懇談會代表，恭向 主席致敬詞，詞畢，恭請 主席賜訓， 主席賜訓後，繼由陳院長及周副院長致訓詞，周副院長因公在滬，書面由林部長宣讀，旋由林所長頒發證書，禮成散會，即舉行新國民運動懇談會，另有全國優秀大學生新運暑期訓練班，學者及其他各地學員，因尚未離京，亦被邀出席參加懇談會，茲分誌各情如次，

典禮順序如下，㈠奏樂，㈡肅立，㈢唱國歌，㈣恭向國旗及國父遺像行最敬禮，㈤主席恭讀國父遺囑，㈥中宣所青年學員代表，恭向 領袖致敬詞，㈦恭讀 領袖訓詞，㈧國民呼，（一）服從領袖，實行主義，刻苦耐勞，勇猛精進，復興中華，保衛東亞，㈨長官訓詞，㈩來賓訓詞，㈩㈠所長頒發證書，（一）中央宣傳講習所第四期學員代表領證書，（二）新國民運動暑期講習會學員代表領證書，㈩㈡禮成，（奏樂攝影）

### 上 領袖敬詞

中央宣傳講習所第四期畢業學員，中央宣傳講習所新國民運動暑期講習會畢業學員，暨各地青年新國民運動懇談會全體會員，謹以滿腔熱誠，向我全國青年一致崇謹絕對服從之 領袖汪主席致無上之敬意，溯自 領袖倡導新國民運動以來，全國上下，一致推行，學員等均為青年，無論正在學校肄業，或已在社會就職，或原在首都，或來自滬粵蘇杭蚌錫蕪等地，平日服膺主義，擁護領袖，愛中國，愛東亞，未敢後人，故對此次新國民運動之推行，深感責無旁貸，一月以來，講習會所講習者，今日懇談會所準備懇談者，無非切磋砥礪，刻苦耐勞，以期致新國民運動之成功，際此大東亞戰爭，節節勝利之時，由於新時代之展開，吾人應負之責任，愈益重大，學員等願本所學，身體力行，並團結全國青年，結成鐵軍，將在 領袖指揮領導之下，掃蕩一切缺點劣點，智深勇沈，勇猛精進，以期完成興復中華保衛東亞之使命，謹以至誠，祝 領袖健康，並佇候賜訓，

### 主席訓詞大要

行禮後，恭請 主席訓話，就 國父知難行易學說，勉勵青年力行，於力行中求知，並將日本青年及法國青年勞動服務近情，昭勉各學員努力，為國家為東亞而服務，為服務而團結，務須刻苦耐勞，勇猛精進，俾能達到興復中華保衛東亞之目的（全文整理後再發表）

青年廿日，考察日本青年之組訓，㈧規定青年節，第二、向教育

### 陳院長致訓詞

陳院長訓詞，略謂，「第一、不要以為替國家社會服務，是一種犧牲，為國家社會服務，是我們應有的責任，應有義務不能說是犧牲，第二、不要因為對現狀不滿，而動搖自己的決心，因為現狀本來不能合我們滿意，所以我們才出來提倡和運，假如天下已經昇平，又何必要我們出來倡導和平運動，乃至新國民運動，故我們決不能 因為對於現狀的不滿而告灰心」、

### 周副院長訓詞

我們現在所處的局面，是歷史上空前未有的難局，怎樣應付這個難局，怎樣克服這個難局，是我們每個青年應負的責任，和應有的努力，因為這個局面是難的，所以有許多事情有現象，使我們氣餒，使我們心灰，使我們沒有勇氣，但是同志們，拿破崙字典中，沒有「難」字，只要我們有堅毅的決心，有果敢的勇氣，我相信我們是無堅不摧，無難不克的，主席以大無畏的精神，領導我們，全體青年，懇誠在主席領導之下，突破一切難關，完成和平反共建國的使命，

## 京青年新運懇談會 對推進新運提建議

（南京廿九日中央社電）中央宣傳講習所新國民運動暑期講習會，招待京滬等各地青年代表六十餘人，另有全國優秀大學生新運暑訓班學員，舉行新運懇談會，於廿九日上午舉行，首由該會學員代表，向各地青年致歡迎詞，嗣由中宣所教育長馮節，將所收到之書面建議案，作一綜合之報告，書面建議案，共計六十餘件，嗣由出席會員開始懇談建議，情緒極為熱烈，末由林所長致閉會詞，并推選代表五人，整理各建議案，并起草通電，至一時許，始行圓滿結束，

（南京二十九日中央社電）中央宣傳講習所，新運暑講會，招待各地青年代表，於二十九日舉行新國民運動懇談會，結果，通電各地全國青年，對所建議各項要點，一致協力，俾獲實現，茲將原電文錄后，全國各地各級學校青年各界職業青年暨失業青年公鑒，自領袖倡導新國民運動以來，歷時半載，茲已由宣傳階段，進入實踐階段，其成功或失敗，為今後中國能否復興，與東亞能否安定之關鍵，吾人正當青年時代，愛中國，愛東亞，未敢後人，對此至重至大之運動，實願責無旁貸，亟盼一致躬體力行，勇猛精進，期底於成，此次中央宣傳講習所，新國民運動暑期講習會，於八月二十九日，招待各地青年，舉行新國民運動懇談會，全體出席人員，凡一百十一名，對今後新國民運動之推進，一致認為應充分交換意見，自上午九時至下午一時，經四小時之詳細懇談，會以為應向政府作如下之建議，第一、向新國民運動促進委員會建議八項，㈠統一全國青年組織，㈡請與教育部磋商，在各校組織中國青年團及中國童子軍，㈢組織中國青年模範團，㈣設立幹部訓練機關，㈤設立青年會館，㈥出版青年指導刊物，㈦遣派青年赴日，考察日本青年之組訓，㈧規定青年節，第二、向教育部建議五項，㈠提高小學教師待遇，㈡普遍設立補習夜校，救濟失學青年，㈢設立農民學校，㈣強化各級學校訓育體育機構，㈤對高中以上學生施行軍訓，第三、向宣傳部建議一項，儘量利用電播，推行新運，同時并向全國青年建議，請共同確認一黨，一主義，一領袖，為中心信仰，凡此種種，是為八月廿九日京滬蘇杭蚌錫蕪等地青年懇談之結果，如獲一一實現，深信對今後新運之推進，不無裨補，惟同人等經驗不多，智力有限，計慮未必周詳，所見未必正確，用特披露各項建議要點，電請全國同胞，不吝指正，同人等幸甚，國家民族東亞前途幸甚，中央宣傳講習所，新運暑講會，招待各地青年新國民運動懇談會全體出席人員同叩，

## 由鴉片戰爭到大東亞戰爭

南京條約百週年紀念林部長廣播詞

（續昨日第一版）這是國民革命的根本方略，也就是中國求生存獨立的第一要著，自從鴉片戰爭那時起，中國民衆沒有一個人不是痛恨英帝國主義者的，鴉片戰爭以後，在南京條約以及後來種種不平等條約束縛之下，中國民衆對於英國，更是咬牙切齒，一刻不忘，然而到如今，為什麼竟還有心甘意願做英國奴才的叛徒呢？

我們把中世紀來英帝國主義對中國的政策，檢閱一遍，其手段之陰險毒辣，真是不寒而慄，

第一、從庚子前後起，英國就對於東方採取所謂均勢政策，與美國所謂門戶開放政策，遙相呼應，什麼叫做均勢，什麼叫做門戶開放呢，中國這一塊大地，你也要，我也要，我不能一口氣拿了去，你也不要一口氣拿了去，大家維持均勢，目前有福同分，有利同享，將來呢，再算帳，這叫做慢性滲透，大家一齊伸出手來，拉着那一串鎖住中國的鐵鍊，彼此勢均力敵，同時向中國身上，你切一刀，我剜一塊，却不讓中國就死在那一國的手裏，

第二、歐戰以後，因為美國對太平洋積極進行，逐漸形成英美聯合對日的姿勢，表面上頗送秋波，算是寄同情於中國，骨子裏在挑動中國對日本的劣感，這叫做轉移視線，使中國不再怨目相向，漸漸的去怨恨別人，

第三、九一八以後，英帝國主義者有隙可乘，於是一手挾着他所已勾搭上的新軍閥，假仁假義，哄騙中國，廿四年間，更利用所謂法幣政策，名為援助中國穩定金融，實則把中國人民血汗所得來的黃金白銀，只拿一些紙頭，便吸就了去，這叫做為虎作倀，中國從此以後，唯命是聽，他要中國犧牲，中國只好打，他要中國打仗，中國只好犧牲，不但用鐵鍊鎖住了中國的身，並且用鴉片迷着中國的靈魂，點着了中國的脈門了，

在十九世紀的初葉，英國就有武力征服中國的計劃，到了十九世紀中葉以後，雖然手段不能不變更了，然而她要在中國建立第二印度帝國的陰謀，始終沒有改變，她為維持其宰割世界的所謂霸權，第一個企圖，最好是併吞印度之後，再來一個印度，做不到，則第二個企圖，至少至少，犧牲中國來保存印度，保全印度，來苟延大英帝國垂危的末運，

英帝國主義者之陰險狠毒，有歷史的事實，可為說明，有外交的文書，可為徵證，我們今日，回顧百年前可恥可恨的情形，以及百年來悲慘的經過，我們不只痛恨英帝國主義者之暴戾，我們尤其要認識英帝國主義者之陰險，只是，為什麼我們要一相情願，受他的哄騙？為什麼我們要蝸角蠻觸，予以可乘之隙？這又是我們所不能不深切反省的，

如今，由於大東亞戰爭之展開，英帝國主義者猙獰的面孔，畢露無遺，善有善報，惡有惡報，百餘年來陰險狠毒犧牲他人保全自己的英帝國主義者，終於自食其報，沒落的運命已注定的了，這是東亞解放的唯一時機，也就是我們中國洗雪百年恥辱的唯一時機，

我們怎樣做呢？

對於那些甘心做英美帝國主義的奴才的叛徒，我也不屑再說了，數月以來，友邦日本已盡其保衛東亞前鋒的責任，東亞民族有共安危的關係，自有同甘苦的義務，中國能否求得生存獨立，繫於此，東亞民族能否精神團結，繫於此，偉大光明的共存共榮的新東亞能否建立，也繫於此，我們必須把握着這個時機，撲滅英美帝國主義，我們尤其要使英帝國主義者的惡勢力，從東亞逐出去之後，永遠再沒有可來之隙，永遠不能捲土重來，

（完）

## 水利會派員勘測淮南岸坍塌堤埝

（蚌埠廿九日中央社電）建設廳以淮河南岸，[illegible]堤埝坍塌，[illegible]年久失修，[illegible]水利會派員勘測，茲悉該隊已於日昨抵蚌埠，擬首定工作計劃，再分兩期，第一期先行勘測蚌埠至懷遠，第二期勘測自蚌埠至五河，

（又訊）淮河水位，連日下落，據蚌埠工務局水文站報告，二十八日水位，上午為一四·九〇公尺，下午為一四·八八公尺，較前日減〇·〇五公尺，

## 王柏齡在蓉病故

（廣州廿九日中央社電）渝國民黨中央執行委員王柏齡，廿九日在成都病故，按王氏為知名之黃埔系軍人，畢業於日本陸軍士官學校，北伐時代任第一軍副軍長，並歷任南京中央軍官學校訓育部長等職，

## 粵要港司令部設立護航分處

（廣州廿九日中央社電）廣州要港司令部，現以廣州與各縣交通，日臻發達，商旅往來日多，為保護河道治安，及安旅行，特於江門，大良，市橋等處，設立護航分處，並派出艦艇，分駐各區，隨時保護航隻往來，今後珠江河南治安，當更趨常周妥

## 蘇垣各界舉行反英援印大會

（蘇州中央社訊）江蘇省會各界，於廿九日上午十時，假大光明戲院，舉行「鴉片戰爭百年紀念反英興亞」暨「印度獨立運動激勵民衆大會」，到有印度代表中雅德，日本代表坂崎亮誠，友邦駐蘇部隊井上，興亞司令部中佐等，暨各界代表，六百餘人，情緒至為熱烈，主席團，省政府祕書長唐惠民，省宣傳處長明滄，民運指委會主任委員史訓遷，商會理事長潘子起，工會代表楊志清，由唐祕書長主席，領導行禮如儀後，即席致開會辭，略謂，「今天江蘇省會各界在此舉行鴉片戰爭百年紀念暨支援印度獨立運動反英興亞大會，兄弟代表省府，向各位講幾句話，各位定能清晰記得近百年中間，英帝國主義者如何侵略與束縛吾人之痛苦，雖經革命志士不斷抗爭英人在東亞之惡勢力，在艱苦困難中竭力掙扎，然吾人應深切明瞭，英帝國主義者如何陰險狠毒，在東方諸民族之殘酷手段，除此印度聖雄甘地與民衆領袖尼赫魯等領導之印度獨立運動，業已展開，吾人更應如何支援印度完成其此次光榮革命，吾人今後對於解放印度之心理，務必一掃而空，在東亞各民族與印度民衆應如弟兄一樣親熱，關心，更應無條件盡力支援印度之獨立運動，使東亞諸民族，務必從速發動，攻擊英帝國主義者之侵略勢力云云，繼由印度代表中雅德，日本代表坂崎亮誠，中國代表楊志清相繼演說，各代表對於英帝國主義者侵略東亞，東亞諸民族之手段如何殘酷毒辣，今後東亞各民族應如何團結一致，同甘共苦，以期撲滅英人在東亞之惡勢力諸點，闡述甚為豪詳，旋由省府，中華民族反英美協會，組織部長夏樂新，暨友邦駐蘇部隊，井上砲艇司令致辭，語多激勵，末由省會警察局唐局長，領導全體高呼口號，於十一時半散會，大會并電向 汪主席致敬，暨發表通電及宣言，

## 清委會推進工作 浙辦事處設嘉興

（嘉興廿九日中央社電）太湖東南區第二期清鄉工作，自成立籌備處以來，即積極推進，各項工作異常忙碌，茲悉清委會為推進工作起見，已決定將駐浙辦事處設在嘉興，現已派員來禾，覓察相當地址，以為辦公之用，

## 中日文協邀請中山博士演講

（南京廿九日中央社電）中日文化協會，於廿九日下午召開文化座談會，邀請日東京文理科大學教授文學博士中山久四郎演講，出席者，有考試院長江亢虎，實業部次長李祖虞，審計部次長王修等廿餘人，首由江院長致介紹詞，繼由中山博士演講，最後相互提出問題討論，迄六時始散會，

（南京廿九日中央社電）外交部長褚民誼，林宣傳部長柏生兩氏，以日東京文理科大學教授中山博士，為日本文學界名流，對漢學尤有更深之研究，此次來京觀光，講學，於中日文化之溝通，關係甚重，特於三十晚聯合宴請中山博士，以示聯歡，并邀請中日各機關長官作陪，

## 粵建廳續開採南海等六礦區

（廣州二十八日中央社電）建設廳籌備開發本省七個煤礦區，進行業已多時，去月興工開採花縣礦區，經予成績極為完備，該廳以本省工業，日趨發展，煤礦需用至鉅，為適應需量生產，因此決續開採南海，番禺，從化等處六個礦區，關於一切機器材料購置，已由該區組織草擬計劃，以便呈請省府核准施工，

## 實部諮查各地平定物價情形

（南京二十九日中央社電）實業部以平定物價暫行條例，暨附屬法規，業奉國民政府明令公布，通飭各地執行在案，茲為明瞭各地執行情形起見，特派該部秘書朱守照，科長李文詩，前往蘇州，上海，杭州，蚌埠，嘉興，無錫，蕪湖，暨南京各地，分別調查實施狀況，至調查範圍，亦經訂定，

## 國民政府令

國民政府三十一年八月廿九日令，特任戴英夫，顧寶武，為行政院政務委員，此令，任命吳明浩為湖北省政府委員，此令，

## 最高法院裁判主文

### 刑事

（八月廿六日）㈠江蘇許長元，因妨害家庭案件，非常上訴一案，（主文）原判決關於許長元罪刑部分，撤銷，許長元無罪，㈡安[illegible]，因搶奪案件，非常上訴一案，（主文）原判決關於[illegible]部分，撤銷，[illegible]㈢江蘇[illegible]因妨害家庭案件，上訴一案，（主文）原判決撤銷，[illegible]

# 教育與體育

## 慈善排球昨晚戰果 興仁逞威併吞白隊

### 友星直落二輕取白鵝

維他富盃慈善排球賽，正如夕陽之無限美好；戰鬥過程之精彩性，亦與日而俱進。甲組方面，因白隊之力挫聯隊以還，戰局遂起一絕大變化，本極勃勃，而白隊身價亦頓倍，興仁奪魁之心，原待下週與聯隊決一死戰，以定牛耳之誰執；不期聯隊出師未捷，首戰即遭覆轍，在興仁眼中，因深感白隊之代為剪除惟一勁敵，使其冠軍期望，益見穩固，其戰鬥力既能挫折國手雲集之聯隊，白隊亦未可小覷，何況白隊雖似平淡，其實正含有沉毅之潛力在。故應付之際，而高枕無憂，懷慘難安。昨晚一戰，亦未能成敗所繫之重大關鍵，遂亦形起彼落，聲若春雷，中青房內，彩聲此靜夜，而捍衛併來，直至午夜將近，始告一力竄白隊，冠軍期望，則興仁果以三對一雖下週興仁尚有對聯隊一役，更加重一層保障，歷史，則展幕表演中，興仁固曾以直落三翻

### 扳轉一盤

白隊反攻

興仁亦極與震托月之妙，依然不衰，攻勢局白隊程與第一局相似，興仁亦終以廿一比十七連捷，與仁亦局過始，在白隊已成為決勝局，有打來更被業業、門上成局勢，有臨深履薄，如猶虎尾之感，而攻勢則愈見猛烈，雷電以掣，大有飛躍雨霽之勢。惟仁在戰略上雖例可小休，而興譁，精銳，於前次局面揭，黃龍，然而繁於前次聯隊之一誤，終至再誤，以致九仞斷於一簣，詎中而難復亡羊，遂亦未敢稍易放鬆，依然嚴攻密守，暗花明，鏡頭精彩，達於最乎禦，。然白隊，未敢怠忽，哲死進取，精誠所至，沸騰，金石爲開，遂以廿一比十九收復一城。

### 三對一

興仁告捷

第四局依然，二對一後，成爲決勝焦點，興仁以時機不再，寄厘之失，或成千古之恨，進前，戰之餘，乘勝進擊，白隊遂以勵三軍難陷，時隨地施以猛烈之反攻，士氣已不如前局，

（繼續 上）

為夷境，則展幕表演中，球之通力合作，而中鋒余郵子源乘斬，插翅難飛，更如長江大河，擁希之勢，殺功夫，銳如拼刀之快，故以廿一比十九之接近數字，獲勝首局。

### 敷衍了事

昨晚乙組G M，內河B敗績，首局內河B以直落二取聯隊，然則前涉劉郎，輕中熟路，取青紫當易如拾芥矣！退一步言，興仁郎為一不幸而被擠於聯隊，白隊亦勝堪與聯隊同分，聯隊尚成鼎足之局，而維隊，取再決雌雄之機會。質言之爭，興仁在形勢上，日下非復有優異之權益也。為求指掌，不妨一記下表：（甲組現狀）

| 隊名 | 賽 | 勝 | 負 | 百分率 |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| 興仁 | 二 | 二 | 〇 | 一·〇〇 |
| 聯隊 | 二 | 一 | 一 | ·五〇 |
| 白隊 | 二 | 一 | 一 | ·五〇 |
| 維他富 | 二 | 〇 | 二 | ·〇〇 |

內河B能維持均勢，首局開始，力謀攻守之道，易色，第二局開始，士氣竟為之，敷衍了事，百無聊賴之餘，竟以廿一比三輸G M，竹局直下，精彩性為之頓減。取其亦戰局，之部冠軍之一有得主（女子組A）而無心戀戰歟？

### 前晚甲組聯隊 克維他富

前晚女組兩，民立以直落二擒藍星，維他富於接近之比分，緊急之過程下，以一二慘敗於GM，首局會打至廿三比廿一之鉅大數字，判成敗，維他富雖其難解難分之情況，故雖以廿一比十六收回一局，終因力竭而以十三比常勝失落第三局，此慘敗聯隊一着，亦告打破，甲組棋高一着，維他富之役，聯隊紀錄一向，然亦歷遭維軍猛烈之威脅，並以十七比廿一好客而失落第三局，惟主人翁於聯隊情殷，至以一對三揖讓

，終以興仁中後排之捍衛，未能獲逞，其或反食其果，乃嘆命也運也，而以十五比廿一再告失利，興仁遂繼擊退維他富之後，再以三對一摧毀又一勁敵白隊而奏凱歌還。

### ·前晚結果·

| 內河A（乙） | 同德 | 廿一—十七，廿三—廿一，廿一—十九 |
| --- | --- | --- |
| 民立（女） | 藍星 | 廿一—十，廿一—十二 |
| GM（女） | 維他富 | 廿三—廿一，十六—廿一，廿一—十三 |
| 聯隊（甲） | 維他富 | 廿一—十八，十七—廿一，廿一—十八，廿一—九 |

### ·昨晚結果·

| 內河A（乙） | 同德 | 廿一—十七，十三—廿一，廿一—十九 |
| --- | --- | --- |
| 民立（女） | 藍星 | 廿一—十六，廿一—十一 |
| GM（女） | 維他富 | 廿三—廿一，十六—廿一，廿一—十三 |
| 聯隊（甲） | 維他富 | 廿一—十八，十七—廿一，廿一—十八，廿一—九 |

### 今日四場

緊張與精彩之演出也。秩序如次：

·今日秩序·

國友—聯聯㈠三時半
小牛—S隊㈠四時半
南華—蓉廬㈠五時半
强華—容光㈠六時半

仍於三時半開始，國友S隊等之慘烈戰果，以强華南與容光蓉廬聯小牛等對手方戰績之比較闡揣，成敗似可預料，惟正因行議分制之從中折衝，仍可保持

## 首批港足球健將李天生一行抵滬

本市聯誼體育會為增強足球隊陣容，前曾派員赴港邀請留港足球名將來滬，內定者有李惠堂諸人，惟以李早已離港他去，未得如願以償，遂改邀其他在港健將如李天生，李義臣等，北來參加，（消息已誌日前本報）。茲悉一行十餘人，決分兩批先後來滬，首批七人，業於昨晨十時抵埠，由蔡聲森率領，名單如次：李天生，李義臣，劉顯漢，卓石金，宋靈聖，鄭英權，金家標，許文奎等五六人。至於第二批人員，則有李德祺，曹秋亭，大約下月初抵此。屆時將是雲集，本市球壇中興有望，而李之足球情況，當可恢復過去之熱鬧也。

## 興仁先聲奪人

（德元，德爺）戰殺猛烈，局白隊發揮全力，攻勢甚猛，威以二排前邊之汪家昆仲等，大姊興仁白隊之戰，既成為得失關鍵之焦點，雙方遂俱小心翼翼，謹慎以赴，第一局以二排前邊之汪家昆仲威功最佳。前線謝益歆與王光熙，更有珠聯璧合之妙諦，戰局遂益極驚濤駭浪之大觀，惟興仁之惟一傑出在三排瑰妙之守禦功夫，無論任何強球，在李文鑫黃耀華歐天垣三劍客之默契合作下，均能力挽狂瀾，化

女星與白鵝，戰局亦殊激烈，黃桃諸國手小姐，黃明媛，劉少之餘，已合白鵝有趣之感，勉力支撐，兩局僅得五點，非不為也，力不能也，未可此論，故事敘述直落二擒取白鵝。

，白鵝因B之故事黃香芬，寄厚之陣容，

## 華南今決戰同仁

### 業組V隊與南華奪標

首屆實業盃籃球賽，定今日下午二時卅分在南陽路實業中學球場舉行最後一幕，門票二元，實組華南同仁之役，華南始終保持不敗，今日如能一鼓而擒同仁，錦標在握，同仁如獲勝利，則成冰隊，華南，同仁，三雄鼎足之局面，否則同仁時退居亞軍。按兩隊在上屆均為聯賽中，華南不幸負於同仁之下，在經年之埋頭苦練技術猛晉，而同仁實家班實力堅強，兩隊路再相逢，自有一番惡戰業組V隊對南華，雙方均六戰六勝之榮樂戰績，V隊訓練有素，擁有宋子卿，日籍及老將吳子彬等好手，南華為南華之支隊陣線完整，兩隊實力相仿，預料戰局必多精彩。另有早盟對維他富及電聯對新業兩場，錦標得失無關，今日秩序及華南同仁名單如下：

### 實業盃籃球賽

早盟—維他富（業組）二時半
電聯—新業（業組）二時十分
V隊—南華（業決）三時五十分
同仁—華南（實決）四時卅分

（華南）陳烈煜，劉福善，李賢政，王守諸，鄭國璋，盧炳祥，張伯松，劉福基，許少屏。

（同仁）宣通，宣和，宣義，宣俊，宣揚，蔣叔良，宣項，李嘉楨。

### 今日七場秩序

合羣盃小球賽

金虎—志業（賽）三時西場
金劍—新利（合）四時西場
聯保—旋風（合）六時西場
聯隊—晨隊（盃）三時東場
厲力—大南（羣）四時東場
合藝—偉星（羣）五時東場
中滙—合業（合）六時東場

## 讓分籃球再爆冷門

羣毅敗於大陸

讓分籃球，昨又爆出冷門，賽前頗奇重之強星隊竟接受五球惠益於位在尾座之白鸞隊，結果竟以四十一比卅八倖勝三分，亦殊為竟外之異數；而實力與陣容均衝之華僑與V隊，因V隊最近曾擊敗強敵十分，然結果V隊終因此巴力之護分而以廿六對廿九失利。第三幕南洋對翼隊，南洋棋高不止一着，於禮讓廿分之餘，仍能

### 從容折翼

雖最後比分成四十六對四十三，然觀於前半時之成三十比卅二，足見南洋勝來之仍游刃有餘也。大軸羣毅戰大陸，羣毅因讓去廿分，而以五十一比六十三敗於大陸，然前半羣毅已追成卅四比卅八，僅後兩球，而結果竟遭慘敗，是其後半之不景，而大陸則有夕陽無限之美景；以羣毅人才之整齊，似不應罹此慘果，此則又不能不謂冷門也。

## 真茹慈善小球公大真光決賽

（今午五時起舉行）真茹真光體育會，為籌募施診給藥所經費，特舉辦小球慈善邀請賽，參加者計有公大，真光，康隊，機隊等四勁旅，上週初賽結果，公大真光報捷，定今日下午五時，在該鎮球場舉行，門票分五元，一元兩種，賽畢，拍攝義球，收入悉充該所經費。陣容如左：

·真光·　孟義良　張顯崙　李松筠　曹琴芳　張銘生

·公大·　范金鏞　金玉麟　翟永福　韓龍海　蕭錫才　馮壽彭　費春華　吳紹泰　賈幼良　俞振岳

## 旗將盃小球將截止報名

康隊體育會主辦之旗將盃小球聯賽，定於本月底截止報名，各隊如欲報名者，可赴福開森路嚴家橋六十二號保甲會，或西摩路八十號止光中學談志文君處辦理手續，又各隊已報名而尚未辦妥者，希於九月一日前向會辦理。

## 日新明博士演講 民族性的問題

### 聽衆五百餘人情緒熱烈

日本社會學權威新明正道博士，此次應上海東亞同文書院之聘，來滬講學；中日文化協會上海分會及上海特別市教育局，特邀請博士於二十九日下午四時，假法租界八仙橋青年會二樓大禮堂，主講「民族性的問題」，並由熊請之翻譯，計到本市中小學生教職員暨各界人士等五百餘人，情緒熱烈。博士對於中日民族的問題，及東亞共榮圈等闡述殆盡，歷時二小時之久，至六時後始畢。

## 文協日語學校昨舉行畢業禮

中日文化協會上海分會主辦日語學校，第一期學生於八月卅一日止修業終了，計畢業生汪君達等二十九人，成績均甚優良，昨日（廿九日）下午四時，特在該會大禮堂舉行畢業典禮，由教師薛逢利君報告各學生成績，繼由理事長（由黃敬齋代表）訓詞後，並由一長發給畢業證書，並對前五名給予獎金，旋由學生代表答辭後，攝影茶點而散。此次畢業學生，均加入該分會所組織之日本語研究會為會員，繼續研究，以資深造，該研究會即於是日舉行成立大會。

郁宅報喪

不孝[illegible]侍奉無狀禍延
顯考頌周府君痛於中華民國三十一年七月十五日上午四時壽終上海同德醫院距生於遜清光緒十七年辛卯十一月十三日丑時享壽五十有二歲不孝等侍奉在側親視含殮遵禮成服謹擇於九月一日假靜安寺設奠叨在
鄉世友戚誼哀此訃
聞
繼慈命稱哀 不孝孤哀子郁祖德（念修）慰（建章）熊（燕謀）泣血稽顙

逸園（亞爾培路）
今日下午五時半起賽
注意 下星期三（九月二日）大星期四（九月三日）賽均為下午五時半起賽

新光（電九四五九〇）
今天八十四時半
袁美雲 高占非 主演
恨不相逢未嫁時
今晨十時半早場

皇后（電九七七十七）
冷氣開放 今天二時
光榮獻演 唐若青領銜 中旅全體
寶事家庭悲劇
綠窗紅淚
今晨十時半早場

金城（北京路貴州路）
今天三場 二時半 五時半 八時半 冷氣開放
國際草裙大戰
亞令配克技術團
精彩節目繁多

金都（同孚路福煦路）
今天二場 三時 八時半 冷氣開放
胡楓主演
風流世家
今晨十時半早場

國聯（電九六二六一）
今天三場 二時半 五時 八時半
胡蝶 兼飾兩角
空谷蘭
今晨十時半早場

# 進一步統制物價 新辦法即將發表

## 處罰更嚴範圍遍及華中各地

方今本埠各區域商店、因違反限價條例、續有大批被罰之際、各關係當局、刻已擬定各項進一步統制物價之必要措置、此事曾經嚴密之攷慮與研究、一旦實行、範圍將遍及華中各地、尤以上海爲甚、雖官方對此尚無正式表示、但依據此一基本原則而決定之物價條例、不久可望發表、

### 羣策羣力步驟一致

查今各以來工部局公董局滬西區域及其他各關係地區當局、均先後分別採取適當措置、以抑平屢漲不已之物價、惟迄未應用任何聯合之步驟、爲打破此種各自爲政之現象、而謀互相協力統制物價起見、故所望之限價新辦法、必以羣策羣力之「統一性」爲原則、在另一方面、迄目下爲止、商店內違反官方限價、其被罰之方式爲暫行停業或罰鍰、如新辦法一旦付諸實施、而有竟敢違犯者、則所受之處罰、更將嚴厲、

### 竭力消滅非法漁利

在此種統制物價總辦法之實行上、各關係當局將不辭勞苦、不畏怨恨、使之能充分發展、以消滅奸商之漁利、目下調查及討論均已完畢、短期內可望全面推行、由今日各地之經濟情形觀之、採取此種根本方針之時機、業已成熟、據信新物價措置實行之對象、爲日常必需品之類、其目的在使此等貨物之價格維持正常、但無論如何、以各項辦法趨歸一致、故其成效可望增強、

### 零售價格 概依法定

同時關於批發及另售價格、其中何者應爲物價標準之關鍵、此一問題、素多爭執、而新限價辦法、對此一點、亦將擬定一解決之途徑、一般言之、另售價格、則概依法定、批發價格、則視供給及其他因素以爲斷、則望中之新辦法、實行效果、則最先可在藥品商店及百貨公司方面見之、公衆所最關心者爲食糧價格、此一問題之重要、還在其他之上也、

# 銀錢業補行註冊 進行辦法商討中

自管理金融機關暫行辦法頒佈後、關於已經開始營業之金融機關補行註冊問題、銀錢業曾提出討論、凡已經開業曾領得營業執照之行莊、將行莊名稱、組織、資本總額、實收資本、並出資者姓名住所、呈請補行登記、惟其資本額及代表者、重要職員姓名、行莊所在地營業範圍、總行在上海、內地設分支行、或總行在內地、上海設分支行者、則其資本如何劃分折合中儲券、正在商討之中、並與當局接洽、一俟商妥辦法、即行通告各行莊、遵照辦理、

### 銀錢公會 辦理驗資

嗣後新創設之行莊、必須依法呈請驗資、資本最低額、實收中儲券十萬元、關於驗資問題、指定由錢業公會承辦、經驗明資本無訛後、由公會出具「驗資證明書」、俟取得該項證明書後、方准依法將行莊名稱、組織計劃書、營業期限、創辦人姓名住所等向當局呈請註冊、

### 變更組織 須經核准

已經設立之行莊、嗣後變更組織、必須依法呈請核准、如有變更組織、㊀行莊名稱及資本額、變更章程之變更及重要職員之任職與卸職、㊁設立儲蓄信託等部及增設分支行處、㊂行莊合併及廢止等、此外各行莊每屆營業年度終了後、應於三個月內編製營業報告書、資產負債表、財產目錄及損益計算書等、呈報當局備考、

# 市府各局定期 恢復全日辦公

本市市政府及各局、前爲夏季氣候過熱、曾將辦公時間提早、并略事縮短、茲以夏暑已去、自九月一日起、恢復原來辦公時間、仍自上午九時起十二時止、下午一時起四時半止、

# 九期戶口糧 明開始出糶

兩租界六百五十九家立約米店、對於第九期授糧均已準備就緒、准明日（星期一）起、憑第三批購米證第九號票發售、每一號票得購白米一升、碎米半升、三元八角、籼米粉一斤、價二元八角、共計中儲券六元二角、碎米籼米粉已暫停搭配、惟購米人須憑戶口證購買、應注意聯票上登記號碼之米店、以免錯誤、至於第八期…

# 郵資增價實施範圍 包括贛粵華北等地

上海郵政管理局、增加國內郵資、已於昨日正式發佈通告、定九月一日起實行、其增加數爲百分之一百、據記者探悉、郵局此次增加郵資、除國外郵件外、其各類郵件、其餘概行增加、共各類郵件、包括平信、快遞、掛號、平快、明信片、書籍、印刷品、貿易契據等、除包裹外、其餘各類、均普遍增加、此次郵資增加數目、因等於目前郵資之一倍、故計算簡單、不再另印詳細資費表、至實施範圍、以郵政總局駐滬辦事處所管轄區、如蘇、浙、皖、贛、粵等華北各地、亦取得協調、西南西北尚未實行、

# 輪帆船駛定海 施行檢疫工作

據定海旅滬同鄉會消息、定海防疫工作、加緊進行、除一次施打防疫針外、檢查街道店舖住戶清潔衛生、及各處消毒工作、不遺餘力、復在道頭設立帆船檢疫處、所有自滬駛定、無論輪帆船之旅客、抵達碼頭、均須停泊、總候檢查、如發生疫病人、則迅即施行醫術、衣服等件、亦須…

# 修正交通銀行條例

第一條、交通銀行爲發展全國實業之銀行、以股份有限公司之組織設立之、

第二條、交通銀行股本總額、定爲國幣二千萬元、分爲二十萬股、每股國幣一百元、一次繳足、前項資本總額、如有增加之必要時、得由股東總會議決、呈請財政部核准增加之、

第三條、交通銀行設總行於上海、并於實業上必要之處、設立分支行、或與其他銀行另訂立代理契約、前項分支行之設置、與廢止或變更、均須呈報財政部核准備案、

第四條、交通銀行股票、概用記名式、股東以有中華民國國籍者爲限、

第五條、交通銀行營業期限、自民國十七年十一月十六日起算、以滿卅年爲期、期滿時、得由股東總會決議、經財政部核准延長之、

第六條、交通銀行股利不得超過年利七厘、

第七條、交通銀行每年營業所得純益總額內、先提十分之一以上、作爲公積金、再撥派股利、如尚有剩餘、應作爲股東紅利、及行員酬勞金、並得酌提特別公積金、前項分配辦法、經股東總會議決、呈報財政部備案、

第八條、交通銀行營業之種類如左、㊀受政府委託辦理事項、㊁經收各種存款、㊂實業公司發行之公司債、經其應募或承受、㊃以有確實擔保品爲抵押之放款、㊄工業放款、㊅農業貸款、㊆商業實業上所發生之票據貼現或買入、㊇以不動產爲擔保之放款、㊈代人保管證券票據及其他一切貴重物品、㊉信託業務、㊀㊀國內外匯兌及貨物押匯、㊀㊁代理收解款項、㊀㊂買賣有價證券及各國貨幣、㊀㊃倉庫運輸及保險業務、㊀㊄發展實業之投資、㊀㊅其他附屬業務、

第九條、交通銀行除第八條所列各款營業外、不得經營左列各款、㊀無擔保之各種放款及保證、㊁收買本銀行股票或以本銀行股票爲抵押之放款、㊂買賣或承受非營業上必須之不動產、㊃直接經營之各種工商事業、

第十條、交通銀行設董事十一人、監察五人、由股東總會在有股以上之股東中選任之、並呈報財政部核准備案、董事任期四年、監察人任期三年、期滿後得連舉連任、

第十一條、交通銀行設常務董事三人、由董事互選之、並由常務董事中選舉一人爲董事長、呈報財政部核准備案、

第十二條、交通銀行之股東總會、分爲左列兩種、㊀通常股東總會、㊁臨時股東總會、

第十三條、通常股東總會每年於總行所在地、開會一次、由董事會召集之、

第十四條、董事會認爲重要事件必須會議之時、得召集臨時股東總會、

第十五條、董事會遇有董事過半數或監察人全體、或有股東總會會員五十人以上、並佔有股份全額百分之十以上者、因重要事件請求會議、應召集臨時股東總會、

第十六條、股東總會開會時、有十股以上或代表十股以上之股東、於開會六十日以前註冊者始有會員資格、得出席會議、

第十七條、股東總會會員之投票權、每十股有一權、

第十八條、股東總會會員、因有事故不能到會時、得委託代理人、以會員爲限、

第十九條、交通銀行須照本條例主旨、詳訂章程、付股東總會議決、呈請財政部核准備案、遇有須改訂增刪時亦同、

第二十條、本條例得經股東總會議決、呈請財政部依法修正之、

第二十一條、本條例自公布日施行、

# 撤僑輪變更行程 淺間丸將駛菲島

## 本埠美僑撤退八百人

據日領署通譯司長宣稱、於昨日晨向記者透露、下次撤僑之程序、及乘淺間丸號之僑民名單、彼又指稱、現均積極編製中、淺間丸將駛菲律賓之仁牙因灣附近之馬尼拉、於離滬後、中途停留於該處、以便載運該處之一部份僑民、其中有美國政府領署官員九人、此次撤退名額、本地之美僑、約八百名、包括所有南北美洲各國僑民、及本埠加拿大籍居民在內、又據昨日向官方探悉、某部多數非列顛僑民、業已向日領署申請願意臨輪赴美、但其申請者之確數、則未經洩漏、且本埠菲籍究將允許其多少人撤退、亦在待判通知、據其公告、淺間丸將載華北華中各地僑民六五〇名撤離、且包括來自日滿者二百人、二郵船所定之行程期、至今並未變更、據聯凡第號於九月二日離橫濱、六日抵滬、淺間丸於三日離橫濱、八日抵滬、

# 市府指令各局 協助征集舊鐵

自社會局公佈代爲征集舊廢五金屬物資、以協助完成大東亞聖戰之目的後、市區民衆莫不奮力應征、備極踴躍、市府昨復指令所屬各局署等、將各該局署等所廢棄之汽車、以及各項廢鐵非金屬物、限三日內全數繳府、以便代應征集、

# 西區市民告發 濫收購米證費

市糧食管理局在市區封鎖內各區先後實施計口授糧後、所有各該區市民之購米證、悉由糧局發給、並不收取任何費用並經該局一再佈告、切實查禁在案、不意邇來滬西第二坊第一聯保內、仍有濫收購米證費事件發生、該區市民、昨特聯名具呈糧管局、請求派員澈查、在該區內迅速制止、該局據呈後、特指令滬西區公署、以事關整個糧政、應詳密具復、以懲該辦、

# 稽征處派員 復查南市房租

財政局南市稽征處自開始整頓全區房捐以來、所有該區市民、紛紛依法自動申請、該稽征處連日依據是項申請、指派人員詳密復查中、各調查人員均佩帶徽章及服務證等、藉以杜絕流弊、

# 保安副司令一行 實地視察淸鄉區

上海特別市保安副司令盧英、爲滬郊展開淸鄉工作以來、關於各地民衆之生活情形、以及社會狀況與防務佈置等事項、急須明瞭其實際情形起見、業已奉令決定於九月一日啓程、親赴各實地視察、南匯、周浦、北橋等淸鄉地區前線、實地視察、並擬與友邦駐軍官長連絡、以期切實合作、聞此次隨行者、有秘書鄉郞詒、偵緝總隊長郭紹餘、專員王志銘、商務處長張仲連率同兩分隊長警等一同前往、

# 無線電登記期 法當局展延

法租界當局無線電收音機之登記展期事、發表公告云、爲便利市民未及如期辦理登記手續起見、法租界無線電收音機登記展期至一九四二年九月十日截止、

# 地院檢察處 禁凌辱人犯

上海地方法院檢察處、爲積極整頓法紀起見、對司法警察提解人犯、不得肆意凌辱或予綑綁、有觸刑章、含刑事被告、依法不得拘束其身體自由、押解人犯、因防止脫逃、故在適當限度內、以不背人道爲原則、得暫用手拷或其他戒護方法、以防疏虞、仰各審慎將事、而各該司法警長、尤應隨時督責、以仰戾咨、

# 慘極、 無法生活同服毒 一家三口赴黃泉

天津人吳國順、現年二十九歲、在法捕房充當五一一號華捕、於二個月前因犯故被斥革、近今賦閒無事、寓居打浦橋金神父路新新里二三七號、近受經濟困迫、無法謀生、處於山窮水盡之秋、無法謀生、於廿七日下午七時偕其妻吳韓氏（與吳同庚）懷抱生市二個月之男孩、同至愛多亞路東自來火街口三七九號朱順興小客棧開十五號房間、借宿一宵、因處於無法可想、竟生短見、乃韓氏不願同歸於盡、夫婦二人即於當夜雙雙服毒、並將毒喂食小孩一同自殺、至次日上午十時由茶房發覺、吳夫婦及小孩三人、俱已奄奄一息、即報告法捕房、將三人送廣慈醫院、不及挽救、夫婦父子三人先後畢命、時尸由（六十五歲）、昨日傳訊其父、車送驗尸所、已由善堂給棺收殮、吳亦自今生活被迫下之犧牲者、亦云慘矣、

# 敵夥懷恨起意 串綁小主勒贖

霞飛路豪利西服店、與葛羅路美益水電公司兩店小主、同於上年春間被綁、匪首領郞德培、郞德源弟兄、糾同沙美如等綁至內地藏匿、致函兩家屬勒索、由事主出資贖歸、現由法捕房探目沈聯芳探員徐洪祺夏國璋等偵悉、該兩案之綫索、係由甬人孫德泰（廿六歲現住麥高包祿路九十三弄過街樓上）向在豪利西服店充紅幫成衣匠、因被店主王祖裕將其停歇懷恨、商得霞飛路二九一號南洋西服店主忻元鴻（廿六歲）同意、轉託郞氏弟兄等糾黨綁架、得資後瓜分二人各分數千元化用、並同往南市地窖…

# 姦汚姘婦養女 事洩被拘究訊

寶山婦人沈瑪瑚、家住靜安寺路安樂坊五十九號、一年前偕同鄉人高德芝（即高守忠）姘識、在南京路某商品檢驗局爲事務員、與沈同居一處、但沈有一養女名患珍、年已十九、姿色尚佳、八月十日夜、高乘瑪瑚外出時、竟以暴力將患珍姦汙、事後恐嚇其不得聲張、適瑪瑚由外歸來、患珍哭訴、致發覺姦情、遂報告靜安寺捕房、派探往將高拘入捕房收押、

# 米店主黑良心 剋扣米糧牟利

福州路五十號江蘇旅館房錢友良、於昨廿八日上午九時、防將王興海以計口授糧米票十張、向牛莊路七百四十一號復興米號購白米一斗五升、碎米五升、當由該主無錫人殷其盛之子殷錫源量給、經王攜歸由錢復量之下、竟短少白米三分之一、計五升、碎米五分之一、計一升、當經王興海不允、即報告老閘捕房、由華探王金修馳往將殷錫源拘捕、以現時計口授糧後、人民已感米糧不足之際、該號猶爲黑心剋扣達三分之一之巨、若不嚴懲、不足以儆效尤、乃予收押、候查明究、

# 嚇詐信誼藥廠 案犯四人落網

製藥業信誼藥廠、設於海防路三九七號、出品中有長命牌維他賜保命、行銷各地、營業頗盛、近有人對該廠恐嚇詐財、並約定在投函向該廠恐嚇、該廠接函即派員前與接洽、索價出四萬元、否則將以長命牌賜保命貨之不潔、反登報宣揚、該廠爲保其信譽、乃報告滬西捕房、特派探捕於前往接洽、當場將四人捕獲、現正押候訊究中、

# 滬市游資內移 協助生產建設事業

## 各銀行籌設各地支行

本市各銀行爲協助社會投機起見、自實行提高利率、拒絕投機性之押放後、市上游資大都歸縮於正軌、除一部轉移投資企業目標外、餘均存入各銀行、是以各銀行錢莊存款日增、爲謀取游資正當運用計、決設法向和平區內發展、設立分支行、協助工商辦理投資建設生產事業、經記者向有關金融機關探悉、最近兩月間、本市銀行錢莊向蘇省各地籌設分支行約達二十餘家、其滬市游資向內地移動達三萬萬餘元、

# 飾金市價呆定 銀幣再見下降

飾金　本市銀樓業大新同行、昨日首飾金門市每兩兌出價、均仍掛二千一百五十元、（帶進減三百元左右）同業互做價、交易清稀、市價呆定、晨開做高五元、計一千八百八十五元、擡出一千八百九十元、降爲一千八百八十元、迄午一千八百八十五元、比上日軋升五元、有十元差價、

銀幣　首飾銀樓每兩仍掛十六元、同業互做價爲十元〇七角、銀幣一枚六元光景、

# 拆息與軍票 均無甚軒輊

錢業公會拆息、仍掛一角二分、本市新鈔頭寸票據與現鈔平掉、外幣市況、日軍票無變動、同業互做價爲五元五角五分五厘、現鈔與小錢莊門市售出五元五角六分、收進五分、亦與上日價同、

# 舊債未見好轉 行情多趨平定

統一舊債暗市呆平、據新同慶安售出、同和同源昶泰新豐進、交易稍旺、共一百萬元光景、除甲種由四十一元、退至四十〇八角、收價四十一元、獨一角、餘均平定、與上日收市價同、乙種卅九元、收市卅九元、丙種卅九元二三角、退爲元、收市卅九元二角、丁種卅五元六角、同上爲卅五元八角、戊種卅六元九角、升爲卅七元、

# 雜糧潛勢挺俏 交易仍形淸稀

昨日雜糧市況、各貨之供給轉形緊縮、賣戶頗有惜售態度、因之、客幫行莊之需要、雖多、交易則仍形淸稀、晚市售開天津赤豆五十包、價爲一百六十四元至一百六十五元、江北山芋乾七十包、價一百十二元、又南京交貨者一百十元〇五角、特記豆餅四月份吉田牌一千張、爲六十一元、

# 擯持乏力 布市軋跌

呆滯已久之布市、昨日幸習繙持之力、而告下沉、龍頭細布每件限價、因廠方存底之存貨、否則於九月六日起擬重行將增價、致各方進購布疋、因此限時在即、賣戶稍少、致軋落數元、自開價一七三元、即步挫至收市爲一六九元五角、瞬跌五元五角、又老單一五四元、藍鳳標一五七元二角至一五四元、染廠仍有吃進、故雖低不多、以染色二元五角、飛魚一五八元、彩球細布一六三元至一六一元、陽鶴一五六元、喇叭童一五五元、玉蝶魚一五三元、四君子嗶嘰擬舊吐售不弱、長跌七元

# 人造絲沉寂

昨日人造絲因受當局監視嚴厲、人心稍懷畏縮、供求蕭落、市勢頗爲沉寂、聞暗中趨疲、一百廿號天橋有光七千一百元、有供無求、

# 蛋類市勢堅俏

蛋類因貨見稀、而實銷頗佳、故市勢堅俏、價告猛漲、昨市鹹蛋每千只竟高至千元高峯、鴨蛋亦達九百元、鷄蛋七百廿元、

# 散多頻有傾吐 華股榮辱互見

昨日華商股票市況、榮辱互見、散多頻有吐售、而買戶則以日來行情上漲已多、而抱觀望、是以交易稍淸、結果價格榮辱互見、新亞藥廠四十三元半至四十四元軋十四元七角半、最後四十四元半、中法藥廠一元半、七十四元半成交、升五角、中華書局下挫一元半、一百〇五元、九福製藥二百〇五元、信誼後先甲種三百九十元至三百八十七元、新新公司下挫二元、一百〇三元做開、大中華火柴、德利… 下約五角、爲三十二元半、華商電氣、張疲五角、二十九元成交、商務書見挺、中華書局平定、世界降二元半、一百十五元成交、

# 茶葉續見疲頹

茶葉市況、交易續見疲頹、珍眉一〇九元、地球細布一五九元、九霞新字細布一五〇元、松鶴一三五元、三羊嗶嘰現貨五〇元、竹虎花嗶嘰一六〇元、竹虎色丁一三五元、紅布一八五元、金鷄樂納富安大紅布一五〇元、秦良玉五分、美人魚紅布一三五元、五分有成交、較上日低二元七角、後二五五元五角、降低至二五五元七角、午收爲二五八元、五角五分、旋高價爲二五八元五角、

# 平疲

廠布　廠布多在低價不肯脫手、故向見平疲、桃花女士林一角九分、稍跌一角、七元一角八分、緩步而跌至七元一角七分半、午收爲七元一角八分、

# 捲烟無大榮辱 日用品頗堅穩

捲烟　昨日捲烟實銷、先活後淡、除日烟較形挺秀外、其餘皆無大榮辱、計大英牌每大箱爲八千一百五十元、又老刀牌五千七百元、品海牌五千一百五十元、小仙女四千一百五十元、五華牌四千〇五十元、金字塔四千一百元、美麗牌每中箱三千六百元、又金鼠牌二千四百元、金大樓二千二百五十元、全綠牌二千〇廿元、又新貨二千〇八十元、金槍牌一千九百元、又新貨二千〇廿元、指南牌一千七百元、紅玫瑰一千四百七十元、

日用品　日用品走銷、昨仍不暢、惟貨主亦鮮肯廉脫、故市勢頗堅穩、計固本肥皂爲三百元、白祥茂皂二百五十元、黃祥茂皂二百六十八元、箭刀皂二百六十元、美麗牌火柴二千六百元、又鳳凰牌二千三百元、玫瑰牌二千一百五十元、

故統市成交、祗昇泰茶莊指辦綠茶約一担許、價每担爲二百五十元、方順記茶莊點購毛綠茶三担左右、價每担爲二百廿元、以上均係永順茶行售出、市價堅穩平定、

## 華股行情

| 名稱 | 買價 | 賣價 | 成交 |
|---|---|---|---|
| 鴻興織廠 | 200.00 | 205.00 | 202.50 |
| 萃衆製造 | 300.00 | | 300.00 |
| 永安公司 | 100.00 | 102.50 | 101.00 |
| 新新公司 | 100.00 | 105.00 | 102.50 |
| 國貨公司 | 105.00 | 110.00 | 107.50 |
| 中國內衣 | 33.00 | 34.00 | 33.50 |
| 五洲藥房 | | 280.00 | 280.00 |
| 中西藥房 | 415.00 | 420.00 | 415.00 |
| 中英藥房 | 190.00 | | 190.00 |
| 中法藥房 | 74.00 | 75.00 | 76.00 |
| 新亞藥廠 | 43.00 | 44.00 | 43.50 |
| 新亞科學 | 20.00 | 21.00 | 20.50 |
| 民誼藥廠 | 62.50 | 65.00 | 64.00 |
| 明星香水 | 220.00 | 235.00 | 230.00 |
| 中華書局 | 157.50 | 162.50 | 160.00 |
| 世界書局 | 110.00 | 115.00 | 115.00 |
| 華商電氣 | 29.00 | 30.00 | 29.50 |
| 閘北水電 | 32.00 | 33.00 | 32.50 |

## 輪船出口

| 船名 | 日期 | 公司 |
|---|---|---|
| ▲鎮海寧波班 | | |
| 快輪 | 三十日 | 大生 |
| 快輪 | 三十日 | 大達 |
| 新寧紹 | 三十日 | 東亞 |
| 快輪 | 卅一日 | 遠東 |
| 快輪 | 卅一日 | 華通 |
| 萬吉 | 卅一日 | 大來 |
| 常山 | 四天一班 | 浙東 |
| 四天一班 | | 東亞 |
| ▲定海沈家門轉寧波班 | | |
| 鳳利 | 四天一班 | 中華 |
| ▲北沙青龍牛洪崇明班 | | |
| 華豐 | 每晚十一時 | 中華 |
| ▲海門啓東青龍港泰安港班 | | |
| 華康 | 每日下午四時 | 公記 |
| ▲南通任家港蘇家港許浦班 | | |

| 船名 | 日期 | 公司 |
|---|---|---|
| 快速 | 每晚准十時 | 萬豐 |
| 協盛 | 每晚准十時 | 福利 |
| 天盛 | 每晚准十時 | 天和 |
| 開通 | 每晚准十時 | 萬利 |
| 南通 | 每晚准十時 | 中華 |
| 華興 | 時輪流開 | 中華 |
| ▲常陰沙新生港新港班 | | |
| 長豐 | 三十下午六時 | 長豐 |
| 安泰 | 三十下午六時 | 大豐 |
| 新成 | 卅一上午九時 | 聚興 |
| 鴻運 | 卅一上午六時 | 源盛 |
| 安和 | 卅一下午六時 | 大豐 |
| 華通 | 卅一上午十時 | 大達 |
| ▲北各埠停駛班 | | |
| 福新 | 每日下午五時 | 福泰 |
| 福興 | 三十下午五時 | 萬和 |
| ▲江北口岸班 | | |
| 達豐 | 每日下午二時 | 中華 |
| ▲滸浦七了口福山班 | | |
| 華安 | 每逢單日開往 | 公記 |
| ▲滸浦白茆常熟來回班 | | |
| 福壽 | 每日下午四時 | 大隆 |
| ●崐山常熟班 | | |
| 內河輪 | 卅一開沿途 | 大順 |
| 內河輪 | 四日開沿途 | 生昌 |
| ●湖州南潯震澤班 | | |
| 內河輪 | 二日沿途 | 上海 |
| ●杭州嘉興班 | | |
| 內河輪 | 卅一日沿途 | 上海 |
| 內河輪 | 每日開往 | 利濟 |
| ●嘉興硤石班 | | |
| 內河輪 | 每隔四日開 | 利濟 |
| 內河輪 | 每隔兩日開 | 利濟 |


五淋白濁 只以內服 立即痊癒 一瓶斷根 克奏神效

包裝 二〇片 一〇〇片

五淋白濁靈藥

特靈伯爾 テラポール

製造總發售處 第一製藥株式會社 本社 東京市日本橋區江戶橋 支店 上海昆山路一三大昇 天津・奉天・青島・臺北

特約

便秘——可誘起病疾

吾人不能一日不通便，若一患有便祕症可引起諸種病症，卽有若干病，均由便祕而生或加重。寗不可畏乎？食慾減退，易於疲勞，操作無力，神經衰弱，排泄不良，感冒等現象最爲普遍。「若素」不但含有維他命B，更有強力之消化酵素，此種消化酵素，對於胃腸弛緩有莫大幫助，蠕動胃腸，令其自然排泄。無驟泄之危險，亦無腹痛之缺點，爲便祕之無上藥也。

上海若素大藥廠製

各地各大藥房均售

胃腸營養 若素

# 南京 信泰錢莊

辦理錢莊一切業務
服務週到信譽卓著

地址 福州路二六二號
電話 二八六八六
電報掛號 二四九〇
第一辦事處 新街口漢中路九號
第二辦事處 下關鮮魚巷四十四號之一
第三辦事處 中華路八九號
上海辦事處 九江路三六〇號大樓五樓七號
電話 一六二六轉

# 日語書

如研修日語　必向三通購買
・正確・可靠・完善・

中日會話集（日語版）
中日會話自修讀本
日語會話法
基本日語文法
明日小語
中日會話集（三音版）
現代日語
中日語辭典

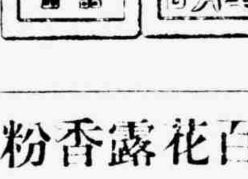
七角　金二元　二元五角　六角　海四元五角　二元　五角　金五元　五元五角

三通書局印行

# 中西大藥房
四馬路山東路口

痰敵　止咳化痰　平喘治嗽
胃鑰　止肝胃痛　治腸胃病

明星日月皂　洗濯衣裳香噴噴　日月肥皂亮晶晶



百花露香粉　紅黑字　白膩　制汗　防去斑

中西時疫水

# 華興商業銀行

上海　分行　南京　蘇州　杭州　蚌埠　無錫　鎮江　蕪湖

中央運動場
# 回力球
日場兩時半
安　謀俠　獻戰單打十盤
明天五時半賽
香檳票九月廿七日搖彩開獎

# 疲勞

事務繁劇之時、精神疲勞之間、過激運動之後、旅行困頓之中、夏令疲乏之時、體內新陳代謝作用最盛、維他命$B_1$的需要特多、所以此時如果專賴普通食餌、體內必感維他命$B_1$的不足、一方面因維他命$B_1$的不足、更可使新陳代謝產生物的疲勞素滯留體內、如斯互爲因果、其疲勞乃更增特增、是故術欲祛除疲勞、恢復元氣、定非供給多量的維他命$B_1$不可、而欲供給多量維他命$B_1$於體內、自以服用高單位維他命$B_1$製強力米太寶靈片爲最妙。

又如欲防止心身過勞、以增進能率、事前豫先內服強力米太寶靈片劑、當然更妙。

（包裝）100片　300片　1000片

# 強力米太寶靈片

總發行　武田大藥廠　上海福州路一二五號

2-87


# 「牡丹花下」陳雲裳大翻行頭

一貫作風・使你笑口常開　・小平・

「牡丹花下」是所謂第一流藝演員合作的結晶品，編導卜萬蒼，攝影薛伯青，主演陳雲裳，都是影壇「頂紅」的人物。因爲陳雲裳身材矮短，穿時裝拍戲，更矮得像小冬瓜，不！像洋山芋，所以「牡丹花下」男主角，就由所謂「袖珍小生」顧也魯担任，過去他們曾經合作過「野薔薇」與「重見光明」，這次「老搭擋」三度合作，因此看完「牡丹花下」，覺得「老搭擋」的成績，還是「老腔老調」，與「野薔薇」「重見光明」等，同樣是一部十足「生意眼」的影片。

「牡丹花下死，做鬼也風流」！這是二句極普遍的俗語，因此沒有看影片之前，總常爲推測，劇情一定是什麼三角四角的，戀愛糾紛事件，可是事實上，出於意外的，那是表示偉大的「父愛」，及糾正一般「濫愛」，雖然前段有三個大學生——韓蘭根，殷秀岑，顧也魯追求女同學陳雲裳的演出，但這正是「畫蛇添足」的穿插，適合「生意眼」而已！

題名：牛頭不對馬嘴

女主的「畫蛇添足」，在開三大學生追求一變，類似「牡丹花下」的「霓裳仙子」，劇情——說一個逃亡南洋的父親，——黎明在十餘年後，回國找到他的女兒陳雲裳，相逢以後，起初沒有說明，後來真相大白，父女團圓，同時陳雲裳與顧也魯也就在「閃電」似的轉折下，反封建的結婚告成。這樣的劇情，題名「牡丹花下」，簡直「牛頭不對馬嘴」。不過在「片頭」（職演員表）上的字幕，「導演卜萬蒼」的字映演以後，鏡頭推上，如果這算是出發朵牡丹，那麼卜萬蒼在題名的話，說句笑話，好像有些「那個」。

言歸正傳，卜萬蒼雖然說「牡丹花下」，是盡了他最大的努力，爲國產電影的前途創立一種風格，但事實上，他還是保持他的一貫風格，使一般的觀衆，看得通體舒服，一聲哈哈大笑！說個譬喻，卜萬蒼的作品，像一輛電車，雖沒有汽車般的迅速，但也沒有人力車般的遲慢，實在有「經濟」「快」「價廉」的效力，完全適合「生意眼」的原則。

大學生　製造○○

三個大學生中有一個韓蘭根，因此更顯示卜萬蒼的風格，所謂「五分鐘一微笑，十分鐘大笑」，就是無論劇情是悲是喜，是哀是苦，卜萬蒼總是利用小動作使觀衆發笑，差不多每隔五分鐘就會產生發笑的演出。「牡丹花下」的前半部，更有這樣的現象。所以韓蘭根飾的大學生，是造成許多笑料的原動機，像那胡鬧頭的鬧，在教室中丟紙團頑皮子，決不是大學生應有的態度，簡直是玩皮的小學生，踢球場上的「滑稽」舉動，等於看勞萊哈台影片。「生意眼」果然應該顧到，但太誇張的演出，能夠減少，還是盡量減少。否則破壞演出的一貫情緒，是得不償失的事。

陳雲裳：一派好萊塢作風・

陳雲裳飾的時代女性，適合個性，因此充分地發揮她擅長的演技。騎脚踏車，打網球，以及大翻「行頭」，完全所謂「好萊塢派」作風，在黎明說前情的高潮，是全劇最成功的一節，陳雲裳的表演技，值得這裏把，此外，全在「陳雲裳」也有精湛的處理，尤其是黎明逃奔的美麗，外景似畫，是一篇清麗的詩，攝影，鏡頭，薛伯青有良好的供獻。

劇情方面，有商討的地方，就是黎明擊傷顧也魯，破捕以後，陳雲裳要求撤消訴訟，女局就恢復他的自由，依據刑法傷害罪，是公訴案件，被害人是不能單獨撤回訴訟的。演員除陳雲裳外，也祇還是呆愁的樣子，而顧……

# 陳圓圓
葉鳳繪圖　呂宰撰文

（五七）

一封勸降的書信

三桂開報，暗付道：「撫和生的報告，不是說我父親被闖賊擄去了嗎？怎麼這會子又會派人到我這裏來？這分明與和生的話，顯着十分的矛盾；也能，且把他叫進來，讓我問一問吧！」主意想定，便吩咐他們帶來人進見。

一忽，帶上前叩頭請安；三桂仔細地把這家人打量了一下，却認得他姓「張」名「誠」，一晌便是貼身服侍着自己父親的。

「張誠！你是什麼事情來見我，小的是奉了老爺之命，連夜趕來的」。「老爺的身體，近來可好？可還是住在府裏？怎有人來，不是說闖賊擄去了嗎？」「老爺在京裏很安，沒有危險，男女都……上下是不是？」「……不及待地，提出了一連串的問題。

「老爺有親筆的家信在此，請少爺的過目！」張誠取出信來，雙手獻與三桂。

三桂拆開了信，看。原來信中的大意是：闖王已經來到了京城，全家都已被李闖所擄，所以信中勸三桂速降，以保全老父的性命。

（圖陳列圖）

上無戲，演技未佳，萬，張、王諧，卡卡而已！黎明在高潮中，有沉着的演出，標準了頭台隱秋的「鬥雞眼」演技，「可笑」得很！這演員居人如玉，如與陳雲裳同進同出的同學，是一枚毫無助力的「綠葉」。總之，「牡丹花下」是大眾可看，有「生意眼」的影片！

# 寒衣詞
・心如・

露似珠璣，草間凝，半臂平添體，漸肥：安得新腔翻舊曲，曼聲低唱送寒衣！

如水新涼悄不禁，却從衣袂感秋深；今年爭說呢絨貴，一襲西裝值萬金！

前日西風大競，夜涼如水，一般人，重衾不暖，代日衫汗，至是乃爲短褲寒衣作打算。然今歲衣料甚貴，窮措大惟有一縕袍，不敢奢望作襲也。

# 歇浦新潮
海上夢人著說

買來的，你先嘗嘗，下面還有沒有，因爲氣夠了，茶也不曾呼過一盅。此刻果覺有些口渴，接到手裏，只幾口就吃完了。錢太太見他氣色略平，才柔聲問道：店裏出了什麼事嗎？你剛才進來的時候，眞是人也嚇得殺。馬步高對她望了望道：出了什麼事，你自己拿去看罷。就說着，從懷中掏出那封律師信來。錢太太原也認得幾個字，接了信看了一遍，口中說：該死！該死！不全識，却已粗知大略，不由雙手發顫，口中說：該死！該死！這小鬼眞的瘋了，這件事我一點也不曾知道。他從大前天出去，至今沒有回來，學堂裏也不曾去，不知道到那裏……

其時錢太太剛從沙公館裏又夜麻雀回來，預備吃了白木耳，再上床安睡。忽然見馬步高來了，覺得詫異，說：你這時候怎麼有工夫來？步高一語不發，氣呼呼地在錢太太旁邊的沙發上坐下。錢太太看他面色不對，知道必有緣故，傾把手裏的一碗白木耳遞了過去說：這就是上禮拜你說我可以叫王媽再去……

天死在那裏。步高冷笑道：你難道今天纔知道他不上學堂麼？錢太太嘆了一口氣道：我也是爲着孩子身體不好，怕他太用功，所以隨他去玩着散散心，却不料他這樣的造起反來，全不想身從何來。步高忙說：算了！算了！再別提身從何來這句話，他姓錢，我姓馬，他是小開，我是經理，現在他不是拿小東人的頭銜來威逼我交帳麼？錢太太道：你別生氣，究竟你我都是明白的，連小鬼自己也不曾明白。步高跳起來說：你難道已經把這裏面的秘密，告訴過他麼？錢太太本來不願意對步高講，現在話已出口，勢難挽回，只得承認說：還在一年之前，無意之中偶然同他提過一句。步高忙問：他聽了此言，可有什麼話說？錢太太嘆着道：他他他還死要面子，回報我說：爸爸死的時候，我不是已一歲多了，怎知我不是錢家的親骨血？但是他肚子裏一定很明白的。步高頓足道：壞了壞了。我原教你不要對他提這些話。今番有此一舉，說不定就是那句話上種的根。錢太太搖手道：此乃何等大事，我還能不知輕重，……

是我的不好，上禮拜那天，他向我要三百塊錢，我沒肯給他，隔兩天他就一去不回，一定是外面有歹人教他主意，明說對付你，暗中還是對我爲難。哦！這律師不是名喚高伯平麼？我可又想起來了，他有一個同學，叫做高……從平的，常陪着他逛舞場吃白食番油，聽說老子在某處當立法委員，新近敲破飯碗回來，重去吃律師飯，串意一些沒有，家境現不好。一定是他們幾個人通同搗鬼，要是這班窮鬼作怪，料想鬧不出什麼花樣，大不了燒幾張錫箔就完事了。你千萬不要放在心上，這件事包在我的身上，等小鬼回來，我自有辦法。步高聽了，還是愁眉不展。錢太太又用許多好話來安慰他，還才將步高的心安了許多，可是，錢太太這麼一來，擾得瞌睡虫都嚇跑了，就此不打算再睡，告訴步高：今夜沙太太家裏還要請客，你晚上不必再來。明天一定要回來的。因他身邊沒有錢，外面等不長久，我祇要看見他，就有辦法的。

第一周：接木移花深，閨提舊事，鵲巢鳩佔片紙揭陰謀。

# 影圈尖事
・曉遊・

◆張石川新作「生死同情」，決改名「不如歸」，由李麗華主演，李麗華在戲中串戲唱「家學淵源」，還是青衣重頭戲「女起解」呢。

◆「大東亞電影新聞」第廿一號，現已完成，不日將發送各首輪戲院放映。其內容有○「中國援助印度獨立」，○「上海地區清鄉工作展開」，○「新國民運動普及班」，○「中日合作密切日軍交還工廠」，○「緬甸中央政府成立」等，均爲最近時事。「大東亞電影新聞」，係中華電影公司定期出品，自去年十二月開始攝製以來，每月二次，從未間斷。

# 日本西京的婦女文學
・何一雁・

日本詩文的故鄉，與畫壇的……這種婦女文學，誕生在京都這個地方，她們既是京都宮廷中的貴族女子，又有侍女和泉式部，與更級日記，或紫式部的日記，或那平安時代的貴族女子。

……

# 再談戲校學生們
・尚今・

秋雨樓劇談・

那麼這意境是什麼呢？我們試閉目設想一下：一個百戰百勝英名蓋世的大英雄，一旦慘敗被困，意氣盡失，自分必死。然而眼看着美人名馬，未免有情，一方面呢，蛾眉輕前分憂解衛，拚將一死，報答大王。一個英雄，一個美人，死別就在須臾。在這時候而對酒，而淒涼悲歌，而相對嗚咽，試問這時候他們倆的心理狀態爲何如？演戲者能將劇中人的這種心理狀態，藉聲音形貌及身段動作等曲曲傳達出來者，謂之有意境，否則謂之無意境。

試問，這是談何容易！不是第一流的大手筆，對劇情及劇中人身份有深刻了解，對設身處地，假戲眞做，熱烈的情感，滲透進去，用精湛的演技傳達出來；怎能叫台下人爲之迴腸盪氣，擊節歎賞呢？這種人選，求諸當代伶工，則飾霸王者楊小樓，梅蘭芳飾虞姬。自小樓作古，已絕沒有第二個適當人物了（金少山藝極平常，無足道也）。

本來，所謂設身處地，假戲眞做，嚴格說來，演任何戲都應如此，初不僅霸王別姬這一齣爲然。不過，劇中人總是在歷史上的地位高，身分尊，那麼演出時態度與認真，要對藝術負責，也要對古……

歷史上悲壯的一幕

項羽是我國先民中何等出類拔萃的人物！垓下被圍，烏江自刎，是我國歷史上何等悲壯的一幕！太史公司馬遷的「項羽列傳」，在我國文學史上何等雄飛悲舞，是千古不朽的大文章！後人把他編爲傳奇，譜諸絃管，粉墨登場，如果不鄭重一些，任何人都可依樣畫葫蘆一回，那不是太唐突了古人麼？

據說老譚生前曾說過一句「不過五十歲，莫動空城計」。爲什麼單單看重空城計呢？因爲諸葛武侯這個人，在我國歷史上有極崇高的地位，在平劇中，其身分；戲品居空城計這齣戲，從這句話，所以格外不應該馬馬虎虎上位也。從這句話，可以看出前輩伶工對於藝術態度之謹嚴爲何如了。話越說越遠了，趕快拉住，再隨便談談戲校學生們的趣事罷。（三）

# 新天地

# 大王油

天下第一

家庭良藥　善治百病　常備此油　四季無憂

總經理　三興公司　江西路一七〇號

（各處均售）